Suministrador | Lieferant | Supplier

OWIM GMBH & CO KG
Stiftsbergstrasse, 1
DE-74167 NECKARSULM
NIF DE814528612

FR90077-26412501

Receptor | Warenempfäger | Recipient

GT LOGISTICS FR77 DONZERE
300 Rue Gustave Eiffel
FR-26290 Donzère

Fecha envío |Versanddatum | Dispatch date: **02/10/26 13:23**

Nº Pedido | Bestell-Nr. | Order no.: **FR90077-26412501**

Bestell nr. Trading | Order no. Trading: **FR90077_2641BCN**

Albarán | Lieferschein | Delivery Note

Nº artículo / Art.-Nr / Item no.	Descripción / Art.-bezeichnung / Item description	Chargen-Nr. / Batch no.	MHD / Best Before	Contenido cartón / Kolli Inhalt Carton contents	NºCartones / Menge / Quantity	Nº pallets / Anzahl Paletten / Pallet amount	Pallet factor / Paletten-Faktor / Pallet factor	Nettto Gewicht / Net weight	Brutto Gewicht / Gross weight
5140471039839	FIX10 Spannb, AT,BE,CH,FR,GB,IE,IT,NI,NL	51404710398		9	300	5	60	1350	1742
5509321038764	Ausziehleine mi, CH,ES,FR,GB,IE,NI,NL,PT	55093210387		10	1496	24	63	5341	7275

Pas de bande de garantie
n° de caisse

F.L
LIDL DR77
300 Rue Gustave Eiffel
26290 DONZERE
LIDL
FR 109

Reprise
Immat. Camion
0 Euro
0 DD
05 OCT. 2026
N° d'EM
X
X Acceptation de la marchandise
Casse / Écart
Réception totalement refusée
CHAUFFEUR

RDV 11h00
DZR_05102604
bip 15
quai 71
Recap 1334

Peso Bruto | Bruttogewicht: **9017 KG**
Peso Neto | Nettogewicht: **6691 KG**
Nºpallets |Anzahl Colli | Paletten: **29 Total kartons: 1796**

2 Ejemplar 2 para el cliente
Exemplar 2 für den Auftraggeber
Copy 2 for customer

☒ CMR ☐ Documento de Control Administrativo - DeCA
O.FOM/2861/2012-BOE 5/1/2013

1 Remitente (nombre , domicilio, país) | Absender (Name, Anschrift, Land) | Sender (name, address, country)
OWIM GMBH & CO KG
Stiftsbergstrasse, 1
DE-74167 NECKARSULM
NIF DE814528612

Carta de Porte Internacional Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al convenio sobre el contrato de transporte internacional de mercancías por carretera (CMR).
Internationaler Frachtbrief Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)
International consignment note This carriage is subject, not whithstanding any clause to the country., to the Convention on the Contract for the international carriage of goods by road (CMR).

CMR

2 Consignatario (nombre, domicilio, país) | Empfänger (Name, Anschrift, Land) | Consignee (name, address, country)
GT LOGISTICS FR77 DONZERE
300 Rue Gustave Eiffel
FR-26290 Donzère

16 CARGADOR CONTRACTUAL - Operador | Frachtführer | Carrier
MARTICO SL - NIF ES B48-064240
Berastegui, 4-5 planta - ES-48001 Bilbao

17 Transportista principal | Frachtführer | Carrier
Servicios Logisticos del Pla SLU B25378407
Polígono Industrial Colomer, s/n
25241 Golmes (Lleida)

3 Lugar de entrega de la mercancía | Auslieferungsort | Place of delivery of goods
GT LOGISTICS FR77 DONZERE
300 Rue Gustave Eiffel
FR-26290 Donzère

TRANSPORTISTA EFECTIVO - Ttista. sucesivo | Nachfolgender Frachtführer | Subsequent carrier
TRANSPORTS ARGELICH S,A ESA25043407
CALLE AVE MARIA, 1
25250 MOLLERUSSA

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía | Ort und Tag der Übernahme | Place of taking over goods
ZAM / ZAL Port **C/ de Ca l'Arana, 2-8**
ES-08820 El Prat de Llobregat
02/10/26 **Muelle: 26-S092-0218753**

18 Reservas y observaciones del operador | Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers | Carrier's reservations and observations
N Pedido | Bestell-Nr | Order no.: FR90077-26412501
Tractora | Tractor: 7505 LPW
Remolque | Trailer: R 6408 BCL
Precinto | Seal: NAEKO-0218753

5 Documentos anexos | Beigefügte Dokumente | Attached documents
Mercanc a libre circulaci n EU

6 Marcas, número de bultos, clase de embalaje | Nummern, Anzahl, Art der Varpackung | Nos, Number, Method of packing
7 Naturaleza de la mercancía | Bezeichnung des Gutes | Nature of goods
8 Peso neto en kg. | Nettogewicht in kg | Net weight in kg
Peso bruto en kg. | Bruttogewicht in kg | Gross weight in kg

ART-Nº	PAL	KRT	pal	KRT pal	TOTAL	Artikelbezeichnung		
5140471039839	5	60			300	FIX10 Spannb, AT,BE,CH,FR,GB,IE,IT,NL,NL	1350 KG	1742 KG
5509321038764	23	63	1	47	1496	Ausziehleine mi, CH,ES,FR,GB,IE,NL,NL,PT	5341 KG	7275 KG

Pas de caisse mais bande de garantie

LIDL DR77
300 Rue Gustave Eiffel
26290 DONZÈRE

Reprise | Immat. Camion
Euro | 05 OCT. 2026 | N° d'EM
DD | CHAUFFEUR
☒ Acceptation de la marchandise
☐ Casse / Écart
☐ Réception totalement refusée

Total Pallets|Gesamt PAL: 29 Total cartons: 1796

Peso net | Nettogewicht | Net Weight: 6691 KG
Peso total | Gesamtgewicht | Total Weight: 9017 KG

9 Instrucciones del remitente | Anweisungen des Absenders | Sender's instructions

LPR: 0
Europallets loaded: 0
Chep: 0
IPP: 29

Hora llegada|Ankunft|Arrival:
Hora salida |Abfahrt|Departure: 02/10/26 13:23

10 Instrucciones remitente | Anweisungen des Absenders | Sender's instructions

Europallets
Cantidad de pallets y cartones recibidos correctamente en cantidad y en buenas condiciones .
Europaletten
Anzahl Ktns + Euro-Plts zahlenmässig und im guten Zustand übernommen.
Europallets
Number of the cardboards and euro pallets in terms of figures and in good condition received.

11 Forma de pago | Frachtzahlungsanweisungen | Directions as to freight payment
☐ Porte pagado | Frei | Cariage Paid
☐ Porte debido | Unfrei | Carriage to be paid

Referencia descarga | Discharge ref
DZR_051026044 11h

12 Formalizado en | Ort und Tag der Austellung | Established in / on
ES-08820 El Prat de Llobregat

Camión limpio y libre de olores | Truck clean and free of smells
Si/Yes ☐ No ☐

CMR

13
OWIM GMBH & CO KG
Stiftsbergstrasse, 1
DE-74167 NECKARSULM
NIF DE814528612
Firma y sello del remitente | Unterschrift und Stempel des Absenders | Signature and stamp of de sender

14 Carga realizada siguiendo instrucciones del transportista, bajo su responsabilidad y a su riesgo. La sujeción de la mercancía se realiza por el transportista, a su criterio, también bajo su responsabilidad y a su riesgo | Loading has been done as per instructions of carrier and at carrier risk. Securing of cargo has been done by carriers, at their discrection and responsability and at carrier's risk.
Firma y sello del transportista | Unterschrift und Stempel des Frachtführers | Signature and stamp of de carrier

15 Recibida la mercancía y documentación | Gut und Dokumente erhalten | Goods and documents received
Lugar / Ort / Place
Fecha / Datum / Date
TRANSPORTS LOGISTIQUE
300 AVENUE GUSTAVE EIFFEL
26290 DONZERE
SAS au capital de 100 000 €
Siret 98881334100019 - RCS TOURS
TVA FR03988813341
Firma y sello del consignatario | Unterschrift und Stempel des Empfängers | Signature and stamp of de consignee

Compte Rendu de Réception

N° de réception : 1334
Référence BL Tiers : DZR_051026044
Date et Heure : 05/10/2026 10:13

Code tiers : NF
Nom : NON FOOD
Référence cde : FR90077-26412501

Code article	Libellé	Traçabilité	Qualité	UVC/Colis	Colis/Palette	Nb de palette	UVC Totales Reçues	Colis Totals Reçus
514047	Drap-housse jersey 140-160x200cm		STD	9	60,00	5	2 700	300
550932	Laisse à enrouleur rétractable		STD	10	47,00	1	470	47
550932	Laisse à enrouleur rétractable		STD	10	63,00	23	14 490	1 449

Nb Supports réceptionnés : 29

Totaux : 17 660